



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 40]  
No. 40]

नई दिल्ली, बुधवार, अक्टूबर 4, 1980/आश्विन 12, 1902  
NEW DELHI, THURSDAY, OCTOBER 4, 1980/ASVINA 12, 1902

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके  
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

## भाग II—खण्ड 4

## PART II—Section 4

रक्षा मंत्रालय द्वारा जारी किए गए सांविधिक नियम और आदेश  
Statutory Rules and Orders issued by the Ministry of Defence

### रक्षा मंत्रालय

नई दिल्ली, 23 सितम्बर, 1980

का० नि० आ० 299—राष्ट्रपति संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, रक्षा अनुसंधान और विकास संगठन, रक्षा मंत्रालय, समूह "ग" अराजपत्रित (लिपिक-वर्गीय) पद भर्ती नियम, 1980 में संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात्:—

- (1) इन नियमों का नाम रक्षा अनुसंधान और विकास संगठन, रक्षा मंत्रालय, समूह "ग", अराजपत्रित (लिपिक-वर्गीय) पद भर्ती संशोधन नियम, 1980 है।  
(2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रचलन होंगे।
- रक्षा अनुसंधान तथा विकास संगठन, रक्षा मंत्रालय, समूह "ग", अराजपत्रित (लिपिक-वर्गीय) भर्ती नियम, 1980 की अनुसूची में, प्राणुलिपिक श्रेणी-3 के पदों से संबंधित क्रम संख्या 13 और उसके संबंधित प्रविष्टियों के पश्चात् निम्नलिखित जोड़ा जाएगा अर्थात्:—

### अनुसूची

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
14. कनिष्ठ हिन्दी अनुवादक	12. रक्षा सेवाओं में निवि-नियत समूह "ग" अराजपत्रित लिपिक वर्गीय	380-12-440-द०रो०- 15-580-द०रो०- 20-640	लागू नहीं होता	30 वर्ष (सरकारी सेवकों की वंश में 35 वर्ष तक शिथिल की जा सकती है)।	(1) हिन्दी तथा अंग्रेजी दो विषयों सहित किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से स्नातक की उपाधि	या हिन्दी में बी०ए० (ग्रामर्स) और उसके साथ अंग्रेजी गण विषय के रूप में हों या अंग्रेजी विषय सहित किसी मान्यता-प्राप्त विश्वविद्यालय से स्नातक उपाधि और हिन्दी में अनाज या समतुल्य हिन्दी अर्हता या

1	2	3	4	5	6	7
						अंग्रेजी तथा संस्कृत वैकल्पिक विषयों सहित किसी मान्यता-प्राप्त विश्वविद्यालय से स्नातक की उपाधि और उच्चतर माध्यमिक परीक्षा में हिन्दी कम से कम एक विषय के रूप में हो।
						या किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से अंग्रेजी माध्यम में विज्ञान में स्नातक की उपाधि और उच्चतर माध्यमिक परीक्षा में हिन्दी एक विषय के रूप में हो।
						(2) अंग्रेजी से हिन्दी में और हिन्दी से अंग्रेजी में अनुवाद करने का एक वर्ष का अनुभव।

8	9	10	11	12	13
लागू नहीं होता	दो वर्ष	सोध भर्ती द्वारा	लागू नहीं होता	विभागीय प्रोन्नति समिति-3 (पुष्टि पर विचार करने के लिए) (क) अध्यक्ष स्थापन या प्रयोजनशाला का प्रश्न (ख) सदस्य—	लागू नहीं होता।
				(1) स्थापन या प्रयोगशाला के दो दृष्टि अधि-कारी	
				(2) विभागीय सदस्यों की एक के समतुल्य अधि-कारी किन्तु वह विभाग से संबंधित न हो।	

टिप्पण—(1) अनुसूची के स्तंभ 6 में उल्लिखित प्रायः अवधारित करने की निर्णायक तारीख, भारत में रहने वाले अभ्यर्थियों से (जैसे भिय, जो अहमदनगर और निकोबार तथा लक्षद्वीप संघ राज्य क्षेत्रों में रहते हैं) आवेदन प्राप्त करने के लिए नियत की गई अंतिम तारीख होगी।

(2) रोजगार कार्यालयों की मार्फत आवेदन प्राप्त करने के मामले में प्रायः सीमा अवधारित करने की निर्णायक तारीख, प्रत्येक मामले से अंतिम तारीख वन होगी जिस तक रोजगार कार्यालयों में अभ्यर्थियों का नामनिर्दिष्ट करने के लिए कहा गया है।

[पाठ सं० 87661/मिन/पर्स/भार० सी०-21(ए)]

अ० थे० सुब्रह्मण्य अय्यर, प्रधान सचिव

#### MINISTRY OF DEFENCE

New Delhi, the 23rd September, 1980

**S.R.O. 299.**—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules to amend the Defence Research and Development Organisation, Ministry of Defence, Group 'C', Non-Gazetted (Ministerial) posts Recruitment Rules, 1980, namely:—

1. (1) These rules may be called the Defence Research and Development Organisation, Ministry of Defence, Group 'C', Non-Gazetted (Ministerial) posts Recruitment (Amendment) Rules, 1980.

(2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

2. In the Defence Research and Development Organisation, Ministry of Defence, Group 'C', Non-Gazetted (Ministerial) post Recruitment Rules, 1980, in the Schedule, after serial number 13, relating to the post of Stenographer Grade-III and the entries relating thereto the following shall be added, namely:—

## SCHEDULE

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
14 . Junior Hindi Translator	12	Civilian in Defence Services, Group 'C', Non-Gazetted, Ministerial	Rs. 380-12-440-EB-15-560-EB-20-640	Not applicable	30 years (Relaxable upto 35 years in case of Govt. servants).	<p>(i) Degree of a recognised University with Hindi and English as two of the subjects, or</p> <p>B.A. (Hons.) in Hindi with English as a subsidiary subject, or</p> <p>Degree of a recognised University with English as one of the subjects and Honours in Hindi or equivalent Hindi qualification, or</p> <p>Degree of a recognised University with English and Sanskrit as elective subjects and Hindi as one of the subject atleast in Higher Secondary examination, or</p> <p>Degree in Science of a recognised University in English medium with Hindi as one of the subject atleast in the Higher Secondary Examination.</p> <p>(ii) One year experience of translation from English to Hindi and vice-versa.</p>	Not applicable	Two years	By direct recruitment	Not applicable	<p>Departmental Promotion Committee-III (for consideration of confirmation) consisting of :—</p> <p>(a) Chairman Head of the Establishment or Laboratory</p> <p>(b) Members</p> <p>(i) Two senior officers of the Establishment or Laboratory.</p> <p>(ii) An officer equivalent to the rank of departmental members but not concerned with the department.</p>	Not applicable.

Note:—(1) The crucial date for determining the age mentioned in column 6 of the Schedule, shall be the closing date for receipt of an application from candidates in India (other than those in the Union Territories of the Andaman and Nicobar Islands and Lakshadweep.)

(2) In case where applications are obtained through Employment Exchanges, the crucial date for determining the age limit in each case will be the last date upto which Employment Exchanges are asked to nominate the candidates.

[F. No. 87651/Min./Pers./RD-21(a)]

A.V. SUBRAMANIA AYYAR, Under Secy.

